



MUNICIPALIDAD DE CAMBRIDGE

PROGRAMA COMUNITARIO DE AGREGACIÓN DE LA ELECTRICIDAD CARTA DE NOTIFICACIÓN

Español: masspowerchoice.com/cambridge/letter_spanish.pdf
Kreyòl ayisyen: masspowerchoice.com/cambridge/letter_hcreole.pdf
বাংলা: masspowerchoice.com/cambridge/letter_bangla.pdf
አማርኛ: masspowerchoice.com/cambridge/letter_amharic.pdf

16 de agosto de 2019

Estimado residente o empresa de Cambridge:

Esta carta contiene información importante sobre su factura de la electricidad.

Usted actualmente tiene el Servicio Básico de Eversource. Esto quiere decir que Eversource entrega su electricidad y Eversource también es su proveedor de electricidad (ellos compran la electricidad para usted).

Sin embargo, la Municipalidad de Cambridge tiene un programa de electricidad llamado **Programa de Electricidad Comunitaria de Cambridge** (Cambridge Community Electricity Program). En este programa, Eversource entrega su electricidad, pero la Municipalidad selecciona su propio proveedor de electricidad. La Municipalidad usa el programa para crear un nuevo proyecto de energía solar en Cambridge. Al participar, usted ayudará a agregar más electricidad renovable a la red de electricidad local.

Si usted recibió esta carta y no hace nada, quedará AUTOMÁTICAMENTE inscrito en el programa de Electricidad Comunitaria de Cambridge.

Para evitar quedar automáticamente inscrito en el programa, su pedido de no participar debe estar franqueado antes del 18 de septiembre de 2019.

La participación significa: Eversource seguirá siendo su compañía eléctrica. Continuará recibiendo su factura por la electricidad de ellos y los llamará si se queda sin electricidad. Pero verá Direct Energy listada en la parte del suministro de su factura de Eversource, y se usará el precio del programa de la Electricidad Comunitaria de Cambridge para calcular los cargos por el suministro en su factura.

Si usted es elegible para recibir una tarifa de entrega para bajo ingreso o asistencia con el fueloil, continuará recibiendo dichos beneficios.

Elegir no participar significa: Eversource continuará siendo su proveedor de electricidad y la parte del suministro de su factura seguirá usando el precio del Servicio Básico de Eversource.

Beneficios de la participación

Electricidad local, renovable - Su electricidad incluirá energía renovable del nuevo proyecto de energía solar de la Municipalidad, una vez que esté activo. Como resultado, su electricidad incluirá más energía renovable que el mínimo requerido por el estado.

Opciones - El programa le brinda dos opciones: 1) Verde Estándar, que incluirá electricidad renovable del nuevo proyecto solar en Cambridge, y 2) Verde Plus 100%, con un 100% de electricidad renovable y también energía renovable del nuevo proyecto solar en Cambridge. Usted quedará automáticamente inscrito en Verde Estándar, pero puede optar por Verde Plus 100%. *(Detalles al dorso.)*

Ahorros potenciales - El precio del programa podría ser más bajo que el precio del Servicio Básico de Eversource. Sin embargo, el precio del servicio básico de Eversource cambia cada seis meses para clientes residenciales y de pequeñas empresas y cada tres meses para clientes comerciales grandes. Como resultado, el precio del programa podría no siempre estar por debajo del precio de Eversource y no se pueden garantizar los ahorros.

Programa de electricidad comunitaria de Cambridge

Su nuevo precio por el suministro de
electricidad
11.12 ¢/kWh

Servicio Básico Residencial de Eversource
10.836 ¢/kWh

Tarifas comerciales de Eversource al dorso. ▶

Apoyo al cliente:
1-844-379-9934

¿No quiere participar?

No tiene que hacerlo. No hay penalidad ni cuota por no participar en el programa y usted puede cancelar su participación en cualquier momento.

Si usted elige no participar, seguirá siendo cliente del Servicio Básico de Eversource.

Para cancelar su participación antes de quedar inscrito, haga una de las siguientes cosas antes del **18 de septiembre de 2019**:

- ▶ Firme y devuelva la tarjeta adjunta (franqueada a más tardar el **18 de septiembre de 2019**), llame a Direct Energy al **1-866-968-8065**, o cancele su participación en línea en **masspowerchoice.com/cambridge**

Para cancelar su participación en el futuro, haga una de las siguientes cosas en cualquier momento:

- ▶ Llame a Direct Energy al **1-866-968-8065** o deje de participar en línea en **masspowerchoice.com/cambridge**

Opciones y precios del programa

1. Si usted no hace nada, quedará automáticamente inscrito en VERDE ESTÁNDAR:		11.12 ¢/kWh* para cuentas residenciales y de pequeñas y grandes empresas <i>(Esta es la opción menos costosa)</i>
Contenido de energía renovable	Cumple los requerimientos mínimos de energía renovable de Massachusetts y proveerá energía renovable adicional del nuevo proyecto solar de Cambridge una vez que esté en funcionamiento**	
Término de la tarifa	Inscripción – lectura del medidor de enero de 2021.	
Términos de cancelación	Cancele en cualquier momento. Sin cuota de cancelación.	
2. Si desea un 100% de energía renovable, puede elegir VERDE PLUS 100%:		11.94 ¢/kWh* para cuentas residenciales y de pequeñas y grandes empresas <i>(Esta es la opción más costosa)</i>
► Para elegir VERDE PLUS 100%, llame a Direct Energy al 1-866-968-8065.		
Contenido de energía renovable	Un 100% de energía limpia de proyectos de energía renovable en Nueva Inglaterra y proveerá energía renovable adicional del nuevo proyecto solar de Cambridge una vez que esté en funcionamiento.**	
Término de la tarifa	Inscripción – lectura del medidor de enero de 2021.	
Términos de cancelación	Cancele en cualquier momento. Sin cuota de cancelación.	
3. Si usted elige no participar, seguirá siendo cliente del SERVICIO BÁSICO DE EVERSOURCE:		10.836 ¢/kWh residencial 10.569 ¢/kWh pequeñas empresas 9.824 ¢/kWh grandes empresas
Contenido de energía renovable	Cumple los requerimientos mínimos de energía renovable de Massachusetts.	
Término de la tarifa	1.º de julio de 2019 al 31 de diciembre de 2019 para cuentas residenciales y de pequeñas empresas. 1.º de julio de 2019 al 30 de septiembre de 2019 para cuentas de grandes empresas. Las tarifas fijas del Servicio Básico de Eversource cambian cada 6 meses para cuentas residenciales y de pequeñas empresas y cada 3 meses para cuentas de grandes empresas.	
Términos de cancelación	Cancele en cualquier momento. Sin cuota de cancelación.	

* El precio Verde Estándar y el precio Verde Plus 100% ambos incluyen una cuota administrativa de \$0.00075/kWh y un agregado operacional de \$0.002/kWh. Los precios del programa podrían aumentar como resultado de un cambio en la ley que resulte en un aumento directo, material en los costos durante el término del acuerdo de suministro de electricidad.

** Los fondos recolectados como resultado del agregado operacional se usarán para apoyar el desarrollo de un nuevo proyecto solar. Una vez que el proyecto esté en funcionamiento, la Municipalidad aplicará los certificados de energía renovables (REC por sus siglas en inglés) generados por este proyecto a una parte de la electricidad usada por los participantes en Verde Estándar y Verde Plus 100%.

Preguntas frecuentes

¿Están garantizados los ahorros? No. Las tarifas fijas del servicio básico de Eversource cambian cada seis meses o menos, dependiendo del tipo de cliente y los precios futuros no son conocidos. La tarifa de Eversource cambiará de nuevo para las cuentas residenciales y de pequeñas empresas el 1.º de enero de 2020 y el 1.º de octubre de 2019 para cuentas de empresas grandes. Para ver las tarifas vigentes, visite <https://www.eversource.com>.

Ya he firmado mi propio contrato con un proveedor de electricidad. ¿Qué debo hacer? Si tiene un contrato existente con un proveedor de electricidad y desea mantener dicho contrato, debe cancelar su participación en el programa de Electricidad Comunitaria de Cambridge. No cancelar su participación en el programa resultará en su inscripción y podría generar penalidades de su proveedor existente de electricidad.

Tengo paneles solares en mi propiedad. ¿Continuaré recibiendo los créditos netos del medidor? Sí. El medidor neto funcionará de la misma manera si usted participa en el programa. Sus créditos netos del medidor de sus paneles solares continuarán apareciendo en su factura de Eversource y continuarán siendo calculados según el precio del Servicio Básico de Eversource.

Si tiene preguntas adicionales, por favor llame a apoyo al cliente al **1-844-379-9934** or **cambridge@masspowerchoice.com**, o visite **www.masspowerchoice.com/cambridge**. Nuestros consultores del programa tendrán el placer de asistirle.

Louis DePasquale
Gerente Municipal

TARJETA DE CONTESTACIÓN PARA NO PARTICIPAR



Programa de Electricidad Comunitaria de Cambridge

X _____

Firma

Fecha

Instrucciones para no participar

No necesita tomar ninguna medida para participar en el Programa de Electricidad Comunitaria de Cambridge.

Si NO desea participar, DEBE cancelar su participación.

1. Firme y feche esta tarjeta
2. Ponga la tarjeta en el sobre adjunto
3. Envíe el sobre por correo

Esta tarjeta debe ser firmada por el Cliente Registrado cuyo nombre aparece en esta tarjeta. El sobre debe estar franqueado a más tardar el **18 de septiembre de 2019** para evitar la inscripción automática. Usted también puede cancelar su participación en masspowerchoice.com/cambridge o llamando a Direct Energy al 1-866-968-8065. Y también puede cancelar su participación en cualquier momento después de la inscripción.